



JÕHNVI TEATAJA

ГАЗЕТА ЙЫХВИСКОЙ ВОЛОСТИ

№ 5 (112) май 2013

БЕСПЛАТНО



www.johvi.ee



ЮБИЛЕЙ ЙЫХВИ ПРАЗДНОВАЛИ ДВА ДНЯ



На I Йыхвиском празднике танца "Üksteist reab hoidma" в спортхолле танцевали свыше тысячи народных танцоров со всего уезда, главным руководителем праздника был Юло Лухт.

Фото: ЭРИКА ПРАВЕ, ПИРЕТ ААМИСТЕ

75-ю годовщину предоставления Йыхви прав города отмечают различными событиями в течение всего нынешнего года, а кульминировали празднества в начале мая, когда в концертном доме состоялся торжественный акт-концерт и первый Йыхвиский праздник танца, который собрал в спортхолле в общем свыше тысячи народных танцоров.

Волостной старейшина Тауно Выхмар в своей речи на акте-концерте сказал, что нынче, когда мы отмечаем 75-ю годовщину обретения прав города, мы строим в городе ратушу: реновируем одно из самых уважаемых зданий Йыхви - дом, построенный в 1929 году как школьное здание и одно из немногих строений, выстоявших во время войны. Он станет домом для волостного управления и наших культурных обществ. Верю, что это будет красивое и достойное здание, которое украсит городское пространство и исполнит одну давнюю мечту йыхвисцев: в исторических документах можно прочитать, что вопрос о строительстве ратуши был в Йыхви на повестке дня уже 75 лет назад. После обретения прав города одной из более крупных проблем стало строительство здания ратуши, которое должно было появиться в качестве пристройки бывшей ямской станции (на месте нынешнего торгового центра) к концу 1940 года. До того городское управление находилось в здании той же ямской станции, в бывших помещениях поселкового управления. К сожалению, из-за событий 1940 года строительство не осуществилось.

- Интересным образом мы нынче воплощаем мечты 75-летней давности, - сказал Выхмар. - Идея строительства ратуши нуждалась в поддержке и единогласных решениях общины, чего не всегда просто достичь.

В истории вопросом достижения единогласия было и то, почему именно нынче отмечаем 75-летнюю годовщину Йыхви как города. Если б у йыхвисцев в начале прошлого века было больше единодушия, то могли бы говорить сегодня о 96-летнем городе Йыхви.

А именно: возможность стать городом появилась у Йыхви в бурном революционном

1917 году, когда принятый Временным правительством России 15 июля 1917 года закон о городском самоуправлении предлагал более благоприятную, чем прежде, возможность стать городом или поселком. Новый закон вызвал в Йыхви оживленное обсуждение. Единогласно были за создание самостоятельного самоуправления. Оставалось решить, предпочесть в качестве такового город или поселок. Большая часть - 777 человек из тогдашних 1300 жителей Йыхви - поддержала ходатайство о городском статусе. С целью выработки позиции соответствующее предложение представили Вирусской уездной управе. Для принятия решения 29 сентября собрался Вирусский

На юбилее присутствовали также гости из дружественных городов Йыхви: Нордерштедта (Германия), Уддевалла (Швеция), Кингисеппа (Россия), Олецко (Польша), Поставы (Белоруссия), Городни и Харьков (Украина).

уездный совет, который нашел, что процесс ходатайства о правах города якобы слишком сложный и долгий, поэтому решили сначала назвать Йыхви поселком.

Новая возможность появилась на повестке дня в 1926 году. Тогда против становления Йыхви городом было само Йыхвиское поселковое собрание. Поселковые депутаты, в основном из числа владельцев недвижимости, опасались, что если Йыхви станет городом, то вырастут налоги на недвижимость, и поэтому проголосовали против этого решения. Следующая возможность для Йыхви стать городом представилась спустя 12 лет. 19 апреля 1938 года декретом Государственного протектора Константина Пятса был издан закон о городах, которым ликвидировали поселки и присвоили им статус города, в числе прочих также Йыхви.

СТРОЙПЛОЩАДКИ КАК ИМЕНИННЫЕ УКРАШЕНИЯ

- И хотя с октября 2005 года, после объединения города и волости Йыхви, объединенное самоуправление было названо Йыхвиской волостью, город никуда не делся, - сказал Выхмар. - Город развивается и меняется. Хотелось бы также сказать, что город растет, но сегодня пока нет основания. Верю, что так сможем утверждать на 85-м дне рождения Йыхви.

Волостной старейшина отметил, что вопреки обычаю украшать город ко дню рождения в Йыхви этого нет. И это было осознанный выбор волостных властей: ведь зачем тратить на блеск, который за день померкнет, если весь город как одна большая стройка - одновременно строят мост, променады, ремонтируют дороги, прокладывают коммуникации. И строительству не видно конца - детсад "Kalevipoeg", обретет новый облик, городские улицы и парк - LED-освещение, построят новую гимназию, затем прямую дорогу, соединяющую Йыхви и Ахтме, водный центр, ледовый холл и центр торговли и досуга, новый отель, стадион, новое футбольное поле и новые велосипедные дорожки, новую промышленную зону. "Немного терпения - максимум пять лет - и новый мэр на новом юбилее сможет отрапортовать - сделано...", - верит Выхмар.

Но важнее, чем появляющиеся строения и ремонтируемые дороги, это наши люди. Те, кто изо дня в день делают свою работу, сказал Выхмар. Он отметил 26 достойных йыхвисцев, кто, работая с душой, поспособствовал развитию Йыхви.

ИТ

БЛАГОДАРСТВЕННОЕ ПИСЬМО ОТ ВОЛОСТНОГО СТАРЕЙШИНЫ ПОЛУЧИЛИ:

Лембит Притс
Лианда Сакала (на фото)
Эндла Липп
Анне-Ли Реймаа
Элле Селиверстова
Эндель Паап
Арвед Йыгисоо

Хилья Макара
Иво Карьюс
Юло Райдма
Александр Игонин
Валерий Илюшкин
Светлана Коновалова
Артур Руусмаа



Валдор Эрнитс
Аллан Мянд
Вячеслав Шлык
Рейн Пярнпуу
Александр Фролов
Энн Локо

Сергей Полуяненко
Айн Лойде
Пеэтер Лиллевали
Керсти Вилу
Прийт Стернхоф
Пийа Тамм

ИТ

Устраняют возникший при утеплении школ брак

Строительным фирмам придется в порядке гарантийного ремонта ликвидировать брак, который они допустили при утеплении гимназий.

Брак, допущенный при утеплении обеих гимназий, которое завершилось лишь прошлой поздней осенью, проявился уже через несколько месяцев после окончания работ. На сегодня составлен официальный акт, в котором перечислены недочеты. Так, ТОО "Serpar", осуществлявшему работы в Русской гимназии, придется заменить уплотнитель, некачественно установленный между плитами минерита, а также заменить сломавшиеся и выступающие плиты минерита и перекрасить их, согласно технологии, два раза. Перед покраской нужно проверить уровень влажности в плитах.

По словам специалиста волостного управления по строительству Алексея Железняк, одной из причин того, почему краска на стенах школы смылась, и может быть то, что на стену установили влажные плиты, которые, высыхая, начали, так сказать, "играть" и обусловили также некачественную покраску.

Строитель должен выяснить причину образования белого слоя на минеритовых плитах и устранить недостаток, стены школы не должны отличаться по цвету.

Строитель обязан привести в порядок также внутришкольный тротуар со стороны Нарвского шоссе: осевшие камни надо установить на требуемом уровне, также согласно нормам следует провести работы по озеленению.

Вдобавок строитель должен гарантировать, чтобы влажный воздух не попал на конструкцию фасада.

Помимо ликвидации брака ТОО "Serpar" необходимо выполнить и те работы, которые, согласно первоначальным обещаниям, должны были быть готовы к середине апреля.

"Serpar" признало допущенные ошибки и обязалось устранить их к 15 июня.

Хотя при утеплении Эстонской гимназии было допущено меньше ошибок, чем в Русской гимназии, и там есть свои недочеты, которые следует устранить к 3 июня. В числе прочего строитель должен поправить штукатурку на фасаде, смыть или при необходимости перекрасить минеритовые плиты, восстановить просевшие места на каменном паркете и завершить работы по озеленению.

Железняк посчитал достойным сожаления, что при утеплении школ было допущено так много брака.

- Это может быть связано с тем, что строителей выбрали на поставке, где пришлось решать в пользу самого дешевого предложения, - отметил Железняк. - Это может означать, что имеем дело с использованием очень дешевой и неквалифицированной рабочей силы.

Заказанные "Riigi Kinnisvara AS" работы по повышению теплостойкости школьных зданий провели в рамках проекта СО₂; в обеих гимназиях к ремонту приступили лишь после проведения второй госпоставки. Первый конкурс провалился, поскольку все предложения превысили предельную стоимость. У строителей, выбранных на второй поставке, были проблемы с выполнением заданного графика: в русской школе работы завершили в сентябре, в эстонской - лишь в конце октября.

Приступили к ремонту участка Тартуского шоссе и Тарту-пыйк

На предпоследней неделе мая на объекте Тартуское шоссе-Тарту-пыйк начались фрезеровочные работы. Работы осуществляет АО "Teede REV-2"; согласно договору закончить надо к середине июля.

- Срок выполнения работ довольно короткий, и это прежде всего потому, что восстановительный ремонт проводится на дорогах с очень интенсивным движением, - сказал помощник волостного старейшины Эдуард Раэ. По его словам, проблема Тартуского шоссе и переулка состоит, главным образом, в том, что верхний слой дорожного покрытия полностью износился. Поэтому в первую очередь с дороги снимут слой старого асфальта толщиной девять сантиметров, затем установят асфальтовую сетку, которая хорошо воспринимает напряжение сдвига, и на нее уложат два слоя асфальтобетона - в общем 11 сантиметров.

На время ремонта дороги движение будет реорганизовано: один отрезок Тартуского шоссе закроют для транзитного движения, объезд будет осуществляться через Таммику и оттуда дальше по шоссе Кукрузе-Йыхви. На Тарту-пыйк движение во время ремонта будет осуществляться по-прежнему.

Йыхви получил от государства 594500 евро на ремонт дорог, используемых для транзитного движения - Тартуского шоссе, Тарту-пыйк и улицы Кааре.

Около ратуши посадят деревья

В мае ТОО "Ferdmaster" приступило к работам по реновации общественного дома в ратушу, в ходе которых срубили несколько деревьев, которые заменят новыми в ходе работ по озеленению. На улице Кооли, рядом с будущей ратушей построят т.н. "автобусные карманы", которые расширят дорогу и где сможет останавливаться более крупный транспорт. "Поскольку в ратуше будут работать также общества, то естественно, что им потребуется что-то привезти на автобусе, или же если сюда приедет на автобусе больше людей, то будет место для остановки транспортных средств", - сказал волостной старейшина Тауно Выхмар. Потому и срубили деревья, которые росли рядом с нынешним общественным домом.

По словам волостного старейшины, вокруг ратуши будет новое озеленение, которое предусматривает также посадку новых деревьев. "Рядом с ратушей посадят новые деревья, говоря образно: если три дерева срубили, то взамен посадят шесть; им, конечно, необходимо время для роста, но результат через несколько лет будет достойный", - уверен Выхмар.

ИТ

ПРОФЕССОР ЛАУРИСТИН ГОТОВА ОБУЧАТЬ ПЕРСОНАЛ НОВОЙ ГИМНАЗИИ

Фото: ЭРИКА ПРАВЕ

На состоявшемся в начале мая в концертном доме образовательном семинаре разъяснили принципы работы новой государственной гимназии, и различные деятели образования обсудили, как сделать новое учебное заведение содержательным.

- Это будет, конечно, государственная гимназия, расходы на деятельность которой покроет государство, и взаимозачетов между местными самоуправлениями и государством не планируется, однако в создании содержания местному самоуправлению отводится очень большая роль, - сказал руководитель школьной сети Министрства образования и науки Калле Кюттис. По его словам, до сих пор команда волостного самоуправления, занимающаяся проектом новой гимназии, хорошо с этим справлялась. "Считаю, что если та же команда под руководством волостного старейшины продолжит с той же самоотдачей заниматься этим делом, то все получится", - уверен Кюттис.

Высокопоставленный чиновник министерства констатировал, что часто говорят, мол, в Ида-Вирумаа и то и это плохо: "В действительности это уезд с самой красивой природой, и почему бы здесь не быть самой красивой гимназией? В этой части я очень надеюсь на молодых архитекторов".

Профессор Тартуского университета Марью Лауристин сказала, что образование большей частью определяет качество нового поколения и через это также то, увеличивается или уменьшается при

смене поколений потенциал развития общества или региона.

- Если Ида-Вирумаа сможет построить этот новый образовательный центр, то он придаст всему уезду новый облик, - отметила Лауристин. По ее словам, для обеспечения качества школы необходимо принять на работу учителей, которые смогут вдохновлять учащихся и использовать те возможности, которые предлагает современное здание.

- Со своей стороны я согласна участвовать в обучении руководства и учителей новой гимназии в части как технологической, так и социальной компетенции, - пообещала Лауристин. Она констатировала, что Йыхви строительством новой гимназии создал ситуацию, когда этим интересуются также из-за пределов города. "В Йыхви что-то происходит, и посмотреть на это приезжают как из Таллинна, так и из Тарту, с желанием поучаствовать в этом процессе", - сказала Лауристин.

Профессор увидела одну из возможностей новой гимназии также в том, что в



В благодарность за выступление на образовательном семинаре Марью Лауристин подарили шарж за авторством Калева Притса.

ней станут учиться вместе эстонские и русские школьники: "Поскольку из 300 гимназистов, которые предположительно поступят в новую гимназию, примерно для 130 учеников родной язык русский, то это должна быть эстоноязычная гимназия, где будет комфортно будет также детям из русских семей и станет происходить реальное объединение общины".

ИТ

ЕДИНЫЙ ВНЕШНИЙ ВИД ДОМА - ЗАБОТА ТОВАРИЩЕСТВА

О том, чтобы балконы и окна квартир выглядели одинаково, должно заботиться прежде всего правление товарищества, вписывая соответствующую строительную информацию в документы товарищества и также информируя об этом жильцов.

Специалист волостного управления по строительству Алексей Железняк сказал, что во всем доме должно быть единое решение в части балконов и замененных окон. "Самые большие рычаги для достижения этого находятся все же в руках самого товарищества: на месте видно, кто, что и как делает, и поэтому можно также быстрее всего вмешаться", - сказал Железняк. Он посоветовал квартирным товариществам записывать в своих документах также точную строительную информацию, ознакомить с ней всех жильцов и мотивировать их придерживаться одинаковых требований. "К примеру, если жильцы дома знают, какие новые оконные рамы в их доме разрешены, вероятно, они также учтут это, а если нет, то товарищество могло бы подумать

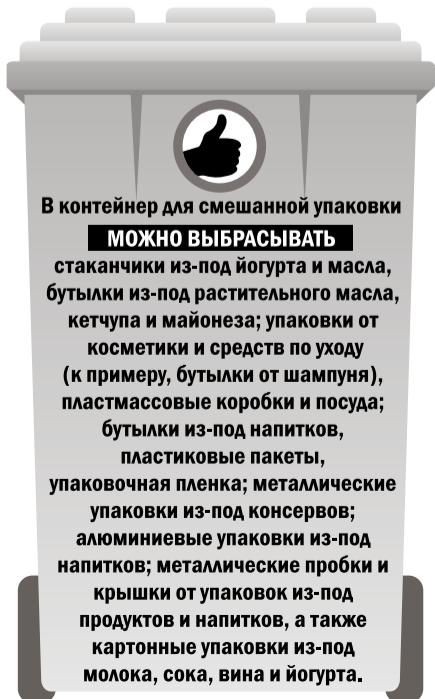
и о штрафах", - сказал Железняк. Он констатировал, что если в случае более мелких вещей товарищество должно само устанавливать правила и контролировать их выполнение, то в случае более крупной строительной деятельности в квартирном доме следует обратиться за советом к волостному управлению.

- Сейчас поднят вопрос об утеплении домов из красного ячеистого кирпича, для нахождения решения следует заказать строительную экспертизу, которая даст точный совет, как утеплять такие дома, - сказал Железняк. Он отметил, что перед наружным утеплением домов обычно проводят энергоаудит, который помогает принять самое оптимальное решение. "Практика показывает, что в утепленных домах можно сэкономить на расходах на отопление", - добавил Железняк. Он признал, что председатели квартирных товариществ поступают по-разному: кто-то перед осуществлением более крупных работ по утеплению и прочему обращается за советом, другой действует самостоятельно, что не

всегда оказывается лучшим вариантом. "Советую квартирным товариществам в случае строительных работ обязательно заказывать также надзор, который проверит качество выполненной работы, поскольку иначе может случиться так, что для выполнения работ наймут самую дешевую фирму, строительный надзор не осуществляют, и в конечном итоге сделанное вскоре начинает разваливаться", - сказал Железняк. Он напомнил, что если квартирные товарищества планируют более крупные строительные работы в квартирных домах, они должны следовать следующей схеме: прежде всего нужно провести экспертизу, чтобы убедиться в необходимости работ или правильности используемого выбора, затем ходатайствовать о проектировочных условиях, потом делают проект, берут у волостного управления разрешение на строительство, и лишь тогда можно приступать, к примеру, к утеплению дома; позднее, разумеется, не следует забывать о проверке сделанной работы.

ИТ

БЫТОВОЙ МУСОР НЕЛЬЗЯ ВЫБРАСЫВАТЬ В КОНТЕЙНЕР ДЛЯ СМЕШАННОЙ УПАКОВКИ

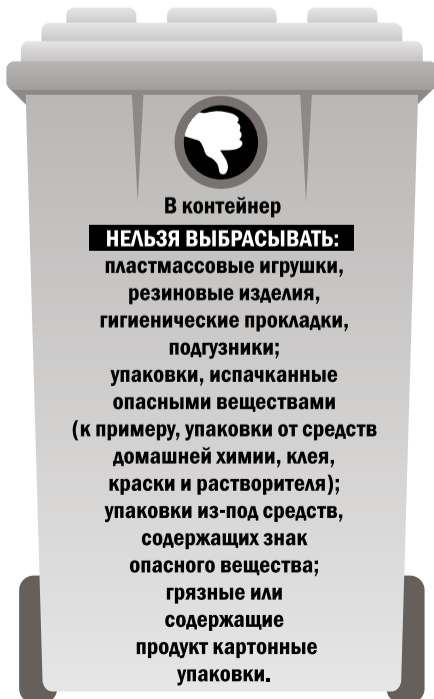


Если в находящиеся рядом с квартирными домами желтые контейнеры для смешанной упаковки выбрасывают бытовые отходы, то фирма по организации вторичного использования не будет вывозить контейнер.

- Если кто-то выбрасывает бытовой мусор в контейнер для смешанной упаковки, то это проблема, - сказала специалист волостного управления по окружающей среде Аллина Невент. - Если обычно фирма по вторичному использованию вывозит контейнеры бесплатно, то контейнер с несоответствующим содержимым они не вывезут.

Люди продолжают выбрасывать упаковки в этот контейнер, он в конце концов переполняется и к довершению всего приходится платить за вывоз этого контейнера и мыть его, сказала Невент. По ее словам, несознательное поведение некоторых людей может разрушить желание многих других сортировать мусор бережно по отношению к окружающей среде и экономить на счетах за вывоз отходов.

ИТ



МОЛОДЫЕ АРХИТЕКТОРЫ ОКРЕСТИЛИ ПРОМЕНАД CURRICULUM VITAE

Молодые архитекторы из шести стран, которые учатся по совместной магистерской программе "Урбанистика" Эстонской художественной академии и Университета Аалто (Финляндия), в начале мая посетили Йыхви и Тойла и в ходе практикума внесли свои предложения по изменению здешней жизненной среды. С этими предложениями педагог магистрантов Кристи Гришаков ознакомил на образовательном семинаре. По ее словам, молодые архитекторы представляли будущее, исходя из положения на данный момент, взяв за основу местные и международные тенденции. В качестве одной из идей Гришаков высказала то, что для удержания местной молодежи в Йыхви и Ида-Вирумаа ее надо больше вовлекать в принятие и формирование решений местной жизни. К примеру, учащиеся художественной школы могли бы оформить туннель променада: разрисовать стены, при желании организовать там выставки.

Молодые люди также предложили назвать строящийся променад, который поначалу пройдет от кладбища до концертного дома и который планируют затем продлить до Эстонской

гимназии и детсада "Kalevipoeg", Curriculum Vitae (в переводе с латыни «ход жизни»), поскольку по завершении строительства эта дорога будет пролегать от детсада до кладбища.

ЗДАНИЕ ВОКЗАЛА СТОИТ СОХРАНИТЬ

Молодые архитекторы признали, что поскольку сейчас в Йыхви ведется много строительных работ, то нелегко получить целостную картину будущего города.

- В Йыхви происходят большие изменения, в этом плане мы попали сюда слишком рано: через пару лет здесь будет больше, на что посмотреть, - сказала бельгийка Фиона Райсбос. Молодые люди признали, что посещение Йыхви и Тойла было для них очень интересным; поскольку молодые архитекторы приехали в Йыхви на поезде, то первым контактом со здешней архитектурой для них стало здание вокзала, которое их восхитило.

- Это очень красивое здание, за которым очень плохо ухаживают, - сказал итальянец Паскуале Канчеллара. - Архитектурно это интересное здание, и могу сказать, что оно очень своеобразное, его

стоило бы привести в порядок. Молодые архитекторы признали, что план собственника здания "Eesti Raudtee" снести нынешнее здание вокзала, по их мнению, неразумен. "Местные жители должны его отстоять. Если поразмыслить, то это здание достойно сохранения", - сказала англичанка Элизабет Джок.

Молодые архитекторы выразили свое изумление тем, что в йыхвиской городской картинке слишком много места для автомобилей. "В городской картинке нужно больше думать о людях, но это уже, наверное, начали делать, - сказал Канчеллара. С учетом будущего здесь могло бы быть больше велосипедно-пешеходных дорог и уютных мест отдыха для людей, сказали архитекторы. Они не посчитали хорошей идеей построить отрезок Пууртеэ, который отрежет парк от будущего образовательного городка и принесет интенсивное движение. "Если эту дорогу все же построят, необходимо будет найти возможности для безопасных мест перехода и для того, чтобы она не разделяла, а связывала городские части", - сказала немка Лариса Микес.

Эрика ПРАВЕ

МАМУ ГОДА ЧЕСТВОВАЛИ НА БАЛЕТНОМ ФЕСТИВАЛЕ

В День матери на детском гала-концерте, состоявшемся в рамках Йыхвиского балетного фестиваля, торжественно объявили, что звание "Мама года Йыхвиской волости" нынче удостоилась Эрика Паве.

Эрика, мама двух сыновей, основала в Йыхви работающую на протяжении 13 лет школу для малышей, помогала организовывать семейные мероприятия, история которых насчитывает семь лет - семейную ярмарку и фестиваль игр, три года назад она была одним из инициаторов создания группы народного

танца родителей учеников Йыхвиской гимназии "Jõhvikamoos".

По своей основной работе она является редактором "Jõhvi Teataja" и преподавателем медиаведения в Эстонской гимназии.

Награде "Мама года" сопутствуют благодарственное письмо от волостного старейшины и скульптура "Viljaruu" ("Плодовое дерево") от художника по стеклу Калли Сейн, общество рукоделия по традиции дарит маме года хаапсалуский шарф, который связала еще одна обладательница титула

"Мама года" - Анне Рахуоя.

Нынче на звание "Мама года" были номинированы также Керсти Тедер, Светлана Скрёбнева, Эндла Липп и Малле Салуметс.

В прошлые годы обладателями этого титула стали защитница интересов людей с недостатками Каа Калдвез, мастер рукоделия Анне Рахуоя, мать восьмерых детей Лехте Куузетс, школьный педагог Эне Сокман, работник культуры Хели Вякх и энтузиаст народного спорта Каа Вахтер.

Анна УТТЕНДОРФ

В ХУДОЖЕСТВЕННОЙ ШКОЛЕ ВЫДАЛИ 1000-Й АТТЕСТАТ

18 мая состоялась 39-й выпуск художественной школы, которую нынче закончили 18 молодых людей. Праздничности событию добавило то, что был выдан 1000-й аттестат, который получил окончивший школу с отличием и достойный упоминания также за дипломную работу Свен Эрик Серзант.

Из учеников Айры Раутсо с отличием окончили художкоу также Ханна-Кристела Алмисте, Анне-Лийс Йоонас, Кулар Кулбре и Элийна Таргияйнен, из учеников Ларисы Сыдур - Дарья Болгова, Дарья Коновалова, Анна Пирогова, Евгений Прибега, Яника Смоленцева и Денис Воробьев. По-весеннему многокрасочную выставку дипломных работ можно увидеть в галерее школы (ул. Харидузе, 3) до середины сентября.

Мы снова приглашаем новых учеников начать учебу с сентября. Дополнительная информация о возможностях обучения и бланки заявлений находятся на домашней странице школы www.johvikunstikool.ee, но заполнить заявления можно также в школе.

Мати РАУТСО,
директор художественной школы



На защите дипломных работ. Фото М. Раутсо

БИГ-БЕНД МУЗЫКАЛЬНОЙ ШКОЛЫ ВЫСТУПИЛ В ЛОЙМАА

Действующий при музыкальной школе биг-бенд под руководством Райво Калласа в начале мая выступил в финском дружественном городе Лоймаа; для оркестра это уже третье посещение Лоймаа.

Первый визит состоялся ровно десять лет назад, второй - осенью 2007 года, когда коллектив пригласили поучаствовать в международном мероприятии "Big Band Weekend". Поскольку за столь длительный период состав уже несколько раз сменился, нынешняя поездка для большинства молодых музыкантов была первой возможностью посетить дружественный город.

Гостей принимала Лоймааская музыкальная школа, директор которой Веса-Пекка Хиукканен является

одновременно также дирижером "Loimaa Festival Big Band". На концерте в доме культуры Хеймолинна со своей программой выступили оба коллектива, а в конце сводный оркестр под руководством Райво Калласа исполнил произведения, звучавшие также в Йыхви.

Публика осталась очень довольна, и после концерта несколько раз подходили лично поблагодарить и выразить изумление и одобрение того, что в коллективе такие молодые музыканты (самым юным из них всего 11 лет) и в каждой группе инструментов столь много участников. Веса-Пекка Хиукканен после концерта сказал, что "так много такой громкой музыки в этом доме уже не было много лет".

В феврале Йыхви посетили музыканты из дружественного города Лоймаа (Финляндия), чтобы принять участие в юбилейном концерте по случаю 20-й годовщины биг-бенда Йыхвиской музыкальной школы. "Loimaa Festival Big Band" выступил со своей концертной программой и поучаствовал также в большом сводном оркестре.

Уже зимой договорились о том, что весной биг-бенд Йыхвиской музыкальной школы придет с ответным визитом в Лоймаа и ту же концертную программу представят также тамашней публике.

Маргит РААГ,
директор музыкальной школы

Волостной старейшина признал лучших учащихся

В третий раз волостной старейшина на праздничном приеме признал учеников йыхвиских школ, которые выиграли уездные олимпиады или успешно представляли свою школу на государственном уровне.

Примерным ученикам и их руководителями подарили книгу и благодарственное письмо, а также все вместе отведали праздничного торта.



Волостной старейшина поблагодарил следующих учеников:

- | | | |
|---|---|---|
| <p>ЭСТОНСКАЯ ГИМНАЗИЯ Кармен-Кирсика Куусмик
I место на уездном дне родного языка в зачете третьих классов (педагог Мари Туйск)</p> <p>Бригита Каземетс, Лаура Вийол, Линда Казела
I-II место на соревновании по английскому языку среди пятых классов (педагоги Инна Линде, Резли Иннос, Кади Реббан)</p> <p>Карл Мяги
I место на уездной олимпиаде по математике в зачете 5-6-х классов (педагог Аннели Салмисту)</p> <p>Оливер Эрлих
I место на уездной олимпиаде по английскому языку в зачете седьмых классов (педагог Руслан Моррис)</p> <p>Сийм Паве
I место на уездной олимпиаде по математике в зачете седьмых классов (педагог Вирве Рясск)</p> <p>Мерили Саар
I место на региональной олимпиаде по биологии в зачете седьмых классов (педагог Тийна Гашков)</p> <p>Милезн Арбма
I место на региональной олимпиаде по рукоделию и домоводству в зачете восьмых классов (педагог Карт Каск)</p> <p>Андро Мелдре
I место на региональной олимпиаде по биологии и географии в зачете восьмых классов (педагоги Тийна Гашков и Эне Сокман)</p> <p>Кадри-Анн Фрейберг
I место в уездном туре олимпиады по английскому языку в зачете 8-9-х классов (педагог Инна Линде)</p> <p>Анелла Салмисту
I место в уездном туре олимпиады по химии в зачете 9-ых классов (педагог Кристелле Каармаа)</p> <p>Мари-Лийс Коркус
I место в уездном туре олимпиады по химии и лингвистике в зачете 10-11-х классов (педагоги Кристелле Каармаа и Деа Прооде)</p> <p>Элен Мяги
I место на региональной олимпиаде по географии в зачете 11-х классов (педагог Эне Сокман)</p> <p>Патрик Теппор
I место на Ида-Вирумааской олимпиаде по английскому языку среди 10-11-х классов общеобразовательных школ (педагог Анна Бенди)</p> | <p>Марианне Вахтрамаа
I место на уездной олимпиаде по родному языку в зачете 11-12-х классов (педагог Деа Прооде)</p> <p>Айнар Элберг, Пауль Нестор, Кристьян Сийлак
I место в уездном туре Х мнемовикторины "Бумеранг" (педагог Тийна Аасмяэ).</p> <p>РУССКАЯ ГИМНАЗИЯ Карина Фролова
II место в заключительном туре олимпиады по эстонскому языку как иностранному (педагог Хелви Симонов)</p> <p>Анне-Мария Коттизе
III место на чемпионате Эстонии по обществуведению (педагог Вивика Нымме)</p> <p>Мария Острецова
III место на математическом интернет-соревновании "Kuubik" для учащихся 3-5-х классов (педагог Лидия Кубарская)</p> <p>Мария Зайцева
II место в уездном туре 10-х классов по географии (педагог Наталья Лобосок)</p> <p>Даниил Валме
I место в региональном туре 8-х классов по химии (педагог Надежда Павлють)</p> <p>Александр Миловидов
I место в региональных турах 11-классов по химии и математике (педагоги Надежда Павлють, Ольга Булаева)</p> <p>Андрес Либа
I место в региональном туре 12-х классов по физике (педагог Татьяна Острецова)</p> <p>Антон Корнышенков
I место в региональном туре 11-х классов по физике (педагог Татьяна Острецова)</p> <p>Кирилл Гразнов
I место в региональном туре 8-х классов по математике (педагог Ольга Булаева)</p> <p>Анне-Мария Коттизе
I-III место в региональном туре 8-х классов по математике (педагог Ольга Булаева)</p> <p>Эмилия Богданова
I место в региональном туре 12-х классов по математике (педагог Людмила Кулаченко)</p> <p>Илья Пименов
чемпион Ида-Вирумаа по легкой атлетике (тренер Виктор Предбанников).</p> <p>МУЗЫКАЛЬНАЯ ШКОЛА Алена Гулевич
I место на XV региональном ралли этюдов,</p> | <p>фортепиано (педагог Елена Ануфрикова)</p> <p>Экке Руутопылд
I место на XV региональном ралли этюдов, фортепиано (педагог Наталья Кирилова)</p> <p>Арго Эрс
I место в региональном туре республиканского ученического конкурса духовых инструментов, тромбон (педагог Райво Каллас, концертмейстер Елена Громова)</p> <p>Арво Пярт
I место на II республиканском конкурсе-фестивале ударников "Trummaania 2013", ударные (педагог Райво Каллас)</p> <p>Елизавета Румянцева
II место в региональном туре республиканского конкурса, фортепиано (педагог Елена Ануфрикова)</p> <p>Полина Шувалова
III место на XV региональном ралли этюдов, фортепиано (педагог Лариса Шилова), дипломант регионального тура республиканского конкурса по классу фортепиано, участвовала в X республиканском конкурсе инструментальных концертов юных пианистов.</p> <p>ХУДОЖЕСТВЕННАЯ ШКОЛА</p> <p>Анне-Лийс Йоонас
примерный ученик художественной школы (педагог Айра Раутсо) Евгений Прибега - примерный ученик художественной школы (педагог Лариса Сыдур).</p> <p>СПОРТШКОЛА</p> <p>Никита Федоров
чемпион Эстонии по боксу (тренер Вячеслав Заречнев)</p> <p>Резна Колл
премия для молодого спортсмена субфонда супруги президента республики "Лучший молодой легкоатлет 2012", I место на чемпионате Эстонии по прыжкам с шестом в возрастном классе юниоров (U20) и молодежи (U23) (результат 4.20 м), I место в классе А для девочек в прыжках с шестом на зимнем чемпионате по легкой атлетике класса А и В (4.10 м), I место в прыжках в длину (5.77 м), в беге с барьерами на 50 метров (7.40 с) и в прыжках в высоту (1.60 м) на зимнем чемпионате Ида-Вирумаа, тренер Ханно Колл.</p> |
|---|---|---|

В апреле зарегистрировали рождение 12 маленьких жителей волости:

Николь Авсюкевич
Василиса Юдина
Делия Сооталу
Марлеэн Кайсс
Марибелль Паас
Ванесса Худик
Алан Бова
Дан-Маркос Леппик
Кристьян Ару
Роберт Мархел
Алекс Валл
Мурад Финогенов

В МАЕ СВОЙ ДЕНЬ РОЖДЕНИЯ ОТМЕЧАЮТ СЛЕДУЮЩИЕ ПОЧТЕННЫЕ ЖИТЕЛИ ВОЛОСТИ:

101	Линда Кукк	6 мая
90	Зоя Креус	13 мая
89	Елена Виберг	10 мая
88	Эрна-Мелитта Салла	1 мая
	Евдокия Никифорова	1 мая
	Людмила Козлова	15 мая
	Хелене Рятсеп	18 мая
	Лайне Олдер	25 мая
	Иван Никандров	22 мая
87	Елена Воробьева	7 мая
	Федосья Пискова	13 мая
	Алимпиада Кот	24 мая
	Евгения Лаабе	24 мая
86	Лидия Успенская	8 мая
	Нина Степанов	9 мая
	Любовь Быстрова	12 мая
	Луйга Уйбо	15 мая
	Вирве Галкина	22 мая
	Валентина Мартыкайнен	27 мая
85	Александра Спивак	1 мая
	Хилда Таавет	1 мая
	Эллен Вислап	6 мая
	Салме Аброй	17 мая
	Мария Прудникова	31 мая
80	Антонина Цернант	17 мая
	Валентина Петрович	19 мая
	Элга Кирс	24 мая
	Гретта Богуцкая	29 мая
	Арвед Йыгисоо	10 мая
	Антс Пылдроос	16 мая
	Евгений Закатеев	21 мая
	Геннадий Арбузов	27 мая
	Таймо Хийекиви	31 мая

75	Мария Кравченко	1 мая
	Нина Габец	2 мая
	Валентина Машко	3 мая
	Фидалия Суурмяги	4 мая
	Урве Кохвер	7 мая
	Екатерина Афанасьева	14 мая
	Анна Мардыкайнен	31 мая
	Геннадий Столбов	2 мая
	Иван Котенко	2 мая
	Семен Сафронов	3 мая
	Ааре Аллманн	4 мая
	Евгений Пустобаев	5 мая
	Аадо Алакуля	11 мая
	Велло Ярв	19 мая
	Айгор Кийлитс	23 мая
	Владимир Зеленков	24 мая
	Эндель Колло	27 мая
	Юри Цветков	29 мая

В ЙЫХВИСКОМ ПАРКЕ
В ВОСКРЕСЕНЬЕ,
23 ИЮНЯ В 19.00 -
вечер
ЯНОВА ДНЯ.
ТАНЦЕВАЛЬНАЯ МУЗЫКА
ОТ АНСАМБЛЯ
"FELIXBAND"

**MANGU
FESTIVAL**

1 ИЮНЯ,
с 12.00 до 15.00
возле Йыхвиского
концертного дома -
ФЕСТИВАЛЬ ИГР

БЕСПЛАТНО!

КОНЦЕРТ ДЕТЕЙ ЙЫХВИСКОГО
ЦЕНТРА КУЛЬТУРЫ И ИНТЕРЕСОВ
ДЕТСКИЙ ТЕАТР "SÕBER"
РАЗНЫЙ
ИГРЫ И СОРЕВНОВАНИЯ
МАСТЕРСКИЕ

**ГОРОДСКОЙ ГАЛЕРЕИ
"JÕHVIKAS"**

Йыхвиский центр культуры и интересов приглашает школьников (1-5-х классов) отдохнуть в городском лагере „JÕHVIKAS“.

Вас ждут:

- увлекательные поездки на море, занимательные туристические экскурсии, игры, конкурсы, соревнования, а также новые знакомства и открытия.

I смена - 6-14 июня - 42 EUR (7 дней.)
II смена - 17-21 июня - 30 EUR (5 дней.)

Продолжительность лагерной смены - с 9.00 до 16.00.
Питание: обед и полдник.
Заявления принимаются только с квитанцией об оплате до 1 июня 2013 г.

ЙЫХВИСКОЕ ВОЛОСТНОЕ УПРАВЛЕНИЕ СООБЩАЕТ

Йыхвиское волостное управление организует в соответствии со ст. 18 Закона о планировании публичную экспозицию детальной планировки участка Välja t 12 и прилегающей территории в городе Йыхви 5.06-3.07.2013 г. по рабочим дням с 9.00 до 16.30 в Йыхвиском волостном управлении (Йыхви, Кесквяляк, 4, пом. 310), в Йыхвиской центральной библиотеке (ул. Раквере, 13а) в рабочие часы и на домашней странице Йыхвиской волости в регистре планировок (www.johvi.ee/avaloleht/planeeringute_register/valida_DP-139). В ходе публичной экспозиции можно представить письменные предложения и возражения относительно детальной планировки по адресу Йыхвиского волостного управления: Кесквяляк, 4, 41594, Йыхви или по э-почте:

КАЛЕНДАРЬ КУЛЬТУРЫ

В ЦЕНТРЕ КУЛЬТУРЫ И ИНТЕРЕСОВ

- С 6 по 21 июня - городской лагерь.

В ЙЫХВИСКОМ ПАРКЕ

- Вс, 23.06 в 19.00 Вечер Янова дня.

В ТАММИКУСКОМ НАРОДНОМ ДОМЕ

- Вс, 2.06 в 14.00. Клуб представителей разных национальностей "Landõs".
- Вс, 9.06 в 13.00. Народный праздник с песнями и музыкой "Мое отечество - моя любовь", посвященный празднованию 170-й годовщины со дня рождения Лидии Койдулы. Музыкальное сопровождение - от ансамбля "Pärgament". Цена билета - 3 евро. Информация по тел. 5858 7381.

На Фестивале игр запустят 75 воздушных шаров

В День защиты детей, 1 июня, с 12.00 до 15.00 около концертного дома пройдет Фестиваль игр, на открытии которого запустят в воздух 75 именных воздушных шаров с надписью «Йыхви».

Дети и их родители, желающие участвовать в запуске воздушных шаров, должны собраться в 11.45 около концертного дома, где они получат наполненный гелием йыхвиский воздушный шар. В полдень, когда фестиваль объявят открытым, шары одновременно отправят в небо.

Традиционное шествие Фестиваля игр от центральной площади до концертного дома нынче не состоится, поскольку идет строительство променада, и места для движения колонны нет.

Но, правда, на площадках около концертного дома будет много интересного: члены "Kodutütred" поделятся секретами выживания на природе, ученики спортивного направления Эстонской гимназии под руководством учителя Прията Палмета подготовили захватывающую спортивную тропу, педагога центра по интересам Петр Дзюба предложит испытания ребятам, увлекающимся лазанием, театр "Lepatriinu" и учителя рукоделия из Центра по интересам организуют мастерские рукоделия, НКО "Maadaam" научит мастерить лошадок на палочке и организует для них забег, а также народные игры, ученики высшей школы здравоохранения обучат навыкам оказания первой помощи и помогут проверить состояние здоровья, полиция и Департамент шоссейных дорог ознакомят с азами безопасного движения, детский театр "Sõber" в 12.30 сыграет спектакль "Ночное приключение", а в 13.20 состоится концерт детей из Центра культуры и интересов. Бесплатный для всех участников Фестиваль игр состоится уже в седьмой раз.

"Jõhvi Lasteaiaid" благодарит за приятное сотрудничество:

Йыхвиское волостное управление, Эстонскую и Русскую гимназии, художественную школу, музыкальную школу, Йыхвиский центр культуры и интересов, концертный дом, спортхолл, центральную библиотеку, Ида-Вирумааский центр профобразования, клуб ориентирования "Jõhvikas", Ида-Вирумааский центр предпринимательства, Департамент окружающей среды, Идаскую префектуру Департамента полиции и погранохраны, "Кайтселийт", Спасательный департамент, Вирусный пехотный батальон, Кохтла-Ярвское структурное отделение Таллиннской высшей школы здравоохранения, Кохтла-Ярвский приют для бездомных животных, хутор Тагавяля, свалку Уйкала, кукольный театр "Lepatriinu", театр "Мельница", сяммааский театр "Другое небо", илукасскую школу-детсад и всех родителей, чьи дети посещают детсады Йыхви.

Спасибо!

- 1 июня - молодежный турнир по уличному баскетболу, йыхвиский этап; регистрация - с 10.00 до 10.45, начало игр - в 11.00.
- 1 июня - мужской турнир по уличному баскетболу, йыхвиский этап; регистрация - с 14.00 до 14.45, начало игр - в 15.00. Место соревнований: стадион и парковка Йыхвиского спортцентра.
- 11 июня - молодежный чемпионат Йыхви по легкой атлетике; регистрация - с 12.00 до 12.45, начало - в 13.00. Место соревнований: стадион Йыхвиского спортцентра.

Дополнительная информация: www.johvisport.ee

Никита Федоров - лучший боксер

На международном турнире по боксу "Малиновый звон", состоявшемся в середине апреля в Пскове, ученик Йыхвиской спортшколы Никита Федоров одержал победу в весовой категории 46 кг.

В турнире участвовали 134 спортсмена из России, Эстонии и Латвии.

Участники юбилея получили позитивные эмоции

- Здорово, что мы сыграли с парнями одну игру, действовали сплоченно и это было замечательно. Это мероприятие очень понравилось, - сказала после баскетбольного и волейбольного матчей в рамках юбилейного мероприятия "Йыхви-75" жительница Йыхви Каролин Меси.

В волейбол и баскетбол в Йыхвиском спортхолле сыграли по уникальной схеме. Чтобы отпраздновать юбилейный год, сыграли одну игру до 75 очков, причем каждый тайм до 15 очков на площадке были по очереди мужские команды (три тайма) и женские (два тайма - второй и четвертый).

Обе игры были равными. В баскетболе гости из Мяэтагузе одержали победу со счетом 75:70, причем перед последним, мужским таймом они проигрывали 54:60. За Йыхви играли: Каролин Меси, Кристи Выхмар, Лизетт Пярна, Марет Монес, Анна Романенко, Екатерина Адолинш-Кондратенко, Прийт Тийслар, Роэл Буров, Марко Винни, Каур Кама, Сильвер Кукк, Каспар Кяэн; тренер Прийт Кяэн.

В волейболе Йыхви, игравший против Иллука, большую часть встречи был в роли преследователя, но в последнем тайме мужчины сыграли сильно и оставили победу со счетом 75:71 дома. За Йыхви играли: Тармо Тохвер, Антон Иванов, Роберт-Роланд Уусмаа, Константин Васильев, Юло Райдма, Николай Журавлев, Лизетт Пярна, Каролин Меси, Реэна Колл, Элина Смолина, Анна Романенко, Айма Луук.

После игр с мячом сыграли в бадминтон, при этом финалы сыграли до 38 очков в честь обретения Йыхви прав города в 1938 году. Как явствует из счета, также бадминтонные финалы были весьма равными. Парная игра (мужчины): Дмитрий Гланцев/Дмитрий Львов - Алексей Крейвальд/Юри Крот - 38:36; парная игра (женщины): Маарья Саатман/Айри Круусма - Алена Туманова/Анна Романенко - 38:37; смешанная парная игра: Алена Туманова/Юри Крот - Ирина Разнатовская/Алексей Крейвальд - 38:37.

Юбилейное соревнование поддержало призами "VKG", ведущим дня был Яак Рооден, судии игры Андрей Теэтлок и Рене Кундла, игры заснял на видео Марис Нурм.

Видео и фото со дня соревнований можно найти по э-адресу: www.johvisport.ee.

ИТ

Спортхолл переходит на летний график

С 1 июня Йыхвиский спортхолл работает по летнему графику. 1.06-30.06 и 1.08-18.08: ПН-ПТ - 14.00-22.00. СБ - 10.00-20.00. ВС - закрыто. ЗАКРЫТО: СБ, 22 июня - ПН, 24 июня. ПН, 1 июля - СР, 31 июля. ПН, 19 августа и ВТ, 20 августа. С 21 августа спортхолл работает по обычному графику: ПН-ПТ - 8.00-22.00, СБ-ВС - 10.00-20.00.



ЙЫХВИСКАЯ МУЗЫКАЛЬНАЯ ШКОЛА ПРИГЛАШАЕТ ЮНЫХ ЛЮБИТЕЛЕЙ МУЗЫКИ!

У нас обучают игре на фортепиано, гитаре, аккордеоне, скрипке, на ударных и всех духовых инструментах. Можно учиться и на отделении общего музыкального образования на названных инструментах, на отделении свободного обучения, в подготовительном классе и отделении свободного обучения для взрослых.

Принимаем детей не младше 6 лет, на отделение свободного обучения - с 12 лет.

Консультации для поступающих состоятся 31 мая и 3 июня в 13.00 и 16.00. Вступительные экзамены проводятся 4 июня в 13.00 и 16.00.

Прием документов - до 30 мая:
1. заявление (бланк - в школьной канцелярии или на домашней странице)
2. две фотографии (3x4).

Информация:
тел. 334 2051;
5330 5556.
www.johvimk.ee

На все товары и гравировку скидка **-35%** **GEOS EG GRANITE** www.geos.ee

Изготавливаем памятники любой формы, размера и цвета

от 74€ 60x40x10см от 105€ 70x50x10см

от 142€ 80x60x10см 46€ Гравировка памятника

Цены на опалубки начиная от 150€

Jõhvi, Rakvere 16 Järve küla, Kohtla vald 33 40411, 53 066607